

UNIÓN EUROPEA

EL PARLAMENTO EUROPEO

EL CONSEJO

ES

Bruselas, 27 de noviembre de 2020

(OR. en)

2020/0313 (COD) **PE-CONS 45/20**

> **COMER 168** CFSP/PESC 990 **ECO 53 UD 344 ATO 68 COARM 198 UK 78 CODEC 1139**

ACTOS LEGISLATIVOS Y OTROS INSTRUMENTOS

Asunto: REGLAMENTO DEL PARLAMENTO EUROPEO Y DEL CONSEJO

Consejo por el que se modifica el anexo II bis del Reglamento

(CE) n.º 428/2009 del Consejo por lo que respecta a la concesión de una autorización general de exportación de la Unión para la exportación de determinados productos de doble uso de la Unión al Reino Unido de Gran

Bretaña e Irlanda del Norte

JMS/fm RELEX.2.B

REGLAMENTO (UE) 2020/... DEL PARLAMENTO EUROPEO Y DEL CONSEJO

de ...

Consejo por el que se modifica el anexo II bis del Reglamento (CE) n.º 428/2009 del Consejo por lo que respecta a la concesión de una autorización general de exportación de la Unión para la exportación de determinados productos de doble uso de la Unión al Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte

EL PARLAMENTO EUROPEO Y EL CONSEJO DE LA UNIÓN EUROPEA,

Visto el Tratado de Funcionamiento de la Unión Europea, y en particular su artículo 207, apartado 2,

Vista la propuesta de la Comisión Europea,

Previa transmisión del proyecto de acto legislativo a los Parlamentos nacionales,

De conformidad con el procedimiento legislativo ordinario¹,

PE-CONS 45/20 JMS/fm 1 RELEX.2.B

¹ Posición del Parlamento Europeo de 26 de noviembre de 2020 (pendiente de publicación en el Diario Oficial) y Decisión del Consejo de

Considerando lo siguiente:

- **(1)** El 29 de marzo de 2017, el Reino Unido notificó su intención de retirarse de la Unión con arreglo al artículo 50 del Tratado de la Unión Europea (TUE). De conformidad con lo dispuesto en ese artículo, el Acuerdo sobre la retirada del Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte de la Unión Europea y de la Comunidad Europea de la Energía Atómica¹ (en lo sucesivo, «Acuerdo de Retirada») se celebró en nombre de la Unión por la Decisión (UE) 2020/135².
- (2) Con arreglo al Acuerdo de Retirada, desde el 31 de enero de 2020 el Reino Unido ya no es un Estado miembro de la Unión Europea, y el 31 de diciembre de 2020, una vez haya finalizado el período transitorio establecido en el Acuedo de Retirada, dejarán de aplicarse al y en el Reino Unido el Derecho primario y derivado de la Unión.
- (3) El Reglamento (CE) n.º 428/2009 del Consejo³ establece un sistema común para el control de las exportaciones de productos de doble uso con el fin de promover la seguridad de la Unión e internacional y ofrecer unas condiciones de competencia equitativas para los exportadores de la Unión.

1 Acuerdo sobre la retirada del Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte de la Unión Europea y de la Comunidad Europea de la Energía Atómica (DO L 29 de 31.1.2020, p. 7).

PE-CONS 45/20 JMS/fm 2

RELEX.2.B ES

² Decisión (UE) 2020/135 del Consejo de 30 de enero de 2020 relativa a la celebración del Acuerdo sobre la retirada del Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte de la Unión Europea y de la Comunidad Europea de la Energía Atómica (DO L 29 de 31.1.2020, p. 1).

³ Reglamento (CE) n.º 428/2009 del Consejo, de 5 de mayo de 2009, por el que se establece un régimen comunitario de control de las exportaciones, la transferencia, el corretaje y el tránsito de productos de doble uso (DO L 134 de 29.5.2009, p. 1).

- **(4)** El Reglamento (CE) n.º 428/2009 establece autorizaciones generales de exportación de la Unión que facilitan los controles de las exportaciones de bajo riesgo de productos de doble uso a determinados terceros países. En la actualidad, Australia, Canadá, Japón, Nueva Zelanda, Noruega, Suiza, incluido Liechtenstein, y los Estados Unidos de América están amparados por la autorización general de exportación de la Unión n.º EU001.
- (5) El Reino Unido forma parte de los tratados internacionales pertinentes, es un miembro de los regímenes internacionales de no proliferación y sigue cumpliendo plenamente las obligaciones y los compromisos correspondientes.
- (6) El Reino Unido aplica unos controles proporcionados y adecuados para abordar con eficacia las consideraciones relativas al uso final previsto y al riesgo de desviación, que son coherentes con las disposiciones y los objetivos del Reglamento (CE) n.º 428/2009.
- **(7)** Añadir el Reino Unido a la lista de países incluidos en la autorización general de exportación de la Unión n.º EU001 no debe afectar negativamente a la seguridad de la Unión o a la seguridad internacional.
- (8) Considerando que el Reino Unido es un importante destino para los productos de doble uso fabricados en la Unión, es conveniente añadir el Reino Unido a la lista de destinos amparados por las autorizaciones generales de exportación de la Unión n.º EU001 con el fin de garantizar la aplicación uniforme y coherente de los controles en toda la Unión, proporcionar unas condiciones de competencia equitativas para los exportadores de la Unión y evitar una carga administrativa innecesaria, a la vez que se protege la seguridad internacional y de la Unión.

PE-CONS 45/20 JMS/fm

RELEX.2.B

- (9) De acuerdo con el principio de proporcionalidad, es necesario y conveniente para alcanzar los objetivos fundamentales de evitar perturbaciones desproporcionadas en el comercio y una carga administrativa excesiva para las exportaciones de la Unión de productos de doble uso al Reino Unido, establecer normas sobre la inclusión del Reino Unido en la autorización general de exportación de la Unión n.º EU001. El presente Reglamento no excede de lo necesario para alcanzar los objetivos perseguidos, de conformidad con lo dispuesto en el artículo 5, apartado 4, del TUE.
- (10) Teniendo en cuenta la urgencia provocada por las circunstancias de la retirada del Reino Unido de la Unión, conviene establecer una excepción al plazo de ocho semanas previsto en el artículo 4 del Protocolo n.º 1 sobre el cometido de los Parlamentos nacionales en la Unión Europea, anejo al TUE, al Tratado de Funcionamiento de la Unión Europea y al Tratado constitutivo de la Comunidad Europea de la Energía Atómica.
- (11) El presente Reglamento debe entrar en vigor con carácter de urgencia el día siguiente al de su publicación en el *Diario Oficial de la Unión Europea* y debe aplicarse a partir del 1 de enero de 2021 a fin de garantizar la inclusión del Reino Unido en la autorización general de exportación de la Unión n.º EU001 sin demora.

HAN ADOPTADO EL PRESENTE REGLAMENTO:

PE-CONS 45/20 JMS/fm 2

RELEX.2.B ES

Artículo 1

El anexo II bis del Reglamento (CE) n.º 428/2009 se modifica como sigue:

- en el título, las palabras «Exportaciones a Australia, Canadá, Japón, Nueva Zelanda, Noruega, Suiza, incluido Liechtenstein, y Estados Unidos de América» se sustituyen por el texto siguiente:
 - «Exportaciones a Australia, Canadá, Japón, Nueva Zelanda, Noruega, Suiza, incluido Liechtenstein, el Reino Unido y los Estados Unidos de América».
- 2) En la parte 2, después del sexto guion se inserta el guion siguiente:
 - «- el Reino Unido (sin perjuicio de la aplicación del presente Reglamento al y en el Reino Unido respecto de Irlanda del Norte, de conformidad con el anexo 2, punto 47, del Protocolo sobre Irlanda/Irlanda del Norte (en lo sucesivo, «Protocolo»), anejo al Acuerdo sobre la retirada del Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte de la Unión Europea y de la Comunidad Europea de la Energía Atómica*, en el que se enumeran las disposiciones del Derecho de la Unión a que se hace referencia en el artículo 5, apartado 4, del Protocolo).

PE-CONS 45/20 JMS/fm 5

RELEX.2.B ES

^{*} Acuerdo sobre la retirada del Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte de la Unión Europea y de la Comunidad Europea de la Energía Atómica (DO L 29 de 31.1.2020, p. 7).».

Artículo 2

Entrada en vigor y aplicación

El presente Reglamento entrará en vigor el día siguiente al de su publicación en el *Diario Oficial de la Unión Europea*.

Será aplicable a partir del 1 de enero de 2021.

El presente Reglamento será obligatorio en todos sus elementos y directamente aplicable en cada Estado miembro.

Hecho en ..., el

Por el Parlamento Europeo El Presidente Por el Consejo

El Presidente

PE-CONS 45/20 JMS/fm 6

RELEX.2.B